

# МИХАИЛ ЛЕРМОНТОВ

## РАЗКАЯНИЕ

Превод от руски: Мария Шандуркова, 2014

[chitanka.info](http://chitanka.info)

Защо роптаеш, укоряваш  
властта на своята съдба?  
За тебе беше тя добра,  
страданието сам създаваш.  
Повърхностен, ти завладя  
душата чиста, откровена,  
от общо зло незаразена,  
това богатство разпиля.

И пламенната първа обич  
да будиш в нея пожела,  
да любиш дълго не можеш,  
достигнал целите си болни.  
Презрял си всичко и стоиш  
сред хората — дърво в пустиня,  
и плач, любовен и невинен,  
душата ти не ще смути.

Не дава Бог два пъти радост,  
взаимност весела в страстта;  
и без утеха, и в тъга,  
живот ще мине като младост.  
И нейните целувки ти  
в измамни устни ще намираш,  
ала пред тебе ще съзираш  
оня, първите черти.

Моли я ти за опрощение,  
падни, падни на колене,  
че ада свой да не кълнеш,  
отхвърлил жал и примирение.  
Макар да любиш още ти,  
но стари чувства не се връщат  
и загубата първа с нищо  
не можеш ти да замениш.

1830 или 1831

*Превод: юни 2014 г.*

# ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

**МОЯТА БИБЛИОТЕКА**



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.